大清光緒卅四年

第七千九百一十號

叻報

戊申六月初六日

本館在哥勞實得力門牌一百廿四號零D

Printed and Published for the Proprietor by (大英一千九百零八年七月四號禮拜六) Ho Joo Koh at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英或採辦釘書裁紙各機器以待與各官紳刊印書籍單件並有承各體皆字及各式花邊等有西人排印工藝甚精所延西文字均罷印刊並有石版印字大小機器均用精工刊印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無碍於人而後始錄其有讀斷成文以及支離費解者概不登錄嗣後諸君來札尚祈自諒更須寫眞爵里而後致登但來稿登與不登均不能將原稿收回也 本館謹白

拆股聲明 ○啟者小坡汝𠸄班讓門牌二百十二號新泉泰號舊鐵店乃係陳瑞芳娘與黃鹹開設今因黃鹹願將名下股份抽退已於日昨請到公親秉正應得本利當堂領楚從此生理盈虧均與黃鹹無涉而黃鹹有與外間欵項交接未清之事均惟經手人問此佈
光緒三十四年六月初五日
陳瑞芳娘謹啟

論海清借欵之可異

異哉以全力拒欵之蘇路而借欵夫海清路線與滬杭甬路線同包𥚃於江蘇全省鐵路內者也滬杭甬鐵路鉄公司堅求借欵我蘇省人士深知借欵之爲害出搏虎之全力以拒之乃拒欵拒欵之聲甫息而海清借款之說又發現於報紙同一蘇路滬杭甬之有外人要求也則拒之海清未聞有外人要求而乃自向籌信銀行商借則非特將爲銀公司笑抑且爲政府諸公笑而我蘇省人士昔日之拒欵轉覺爲多事矣此眞令人夢想不到之變態也 異哉以不願借欵之運司而借欵海清一路因趙運司欲便運鹽商歸官辦趙於去年詳江督文有總以不借外欵爲主咨蘇路公司文亦有本司向不以借欵爲然斷無自蹈覆轍等語且與蘇路公司訂立合同內亦有運台允切實聲明不得輸入外欵以重主權之條是趙運司之不願借入外欵早經布告天下乃何以言猶在耳而運司之手段已變此路既歸運司代辦籌欵亦由運司担任即借欵一事當必出其主裁此次與滙信洋行商訂借欵合同之員豈有不仰承運司之意旨者乎誠不料向不以借欵爲然之運司一變而爲主張借欵之運司也出爾反爾運司將何以自解 異哉以代表拒欵之員而默認借欵趙運司詳派許道惲守爲籌欵購地之員墨瀋未乾也今惲守與滙信洋行商訂借欵合同而許道不與然亦不聞反對籌欵責任許道既允分負則借欵之事理應有參與之權乃何以不出而反對不反對即默認矣許道之所以不反對其隱情誠非旁觀者所能逆斷然將何以釋我江蘇人之疑實耶 異哉以批准不用外欵詳文之江督而又簽改借欵合同前次滬杭甬借欵之糾葛江督亦曾力顧蘇路之大局以助我江蘇人力爭拒欵則不借外欵以保路權固江督之素志我蘇人士所共知者也且趙運司之詳文暨與公司所訂合同均經聲明不用外欵江督業已批准今滙信合同既明明借用外欵明明牽涉路事則此項合同將嚴拒之不暇而何有簽改之價値研究之足言乃江督必慮與委蛇者或以運司籌欵不易故曲爲遷就亦未可知然外人已有切切私議者江督將何以俯免自相矛盾之嫌疑耶 就借欵一方面言之誠有不可解者數端然推究其所以發現此項借欵之故則其病根在於將海清鐵路讓歸官辦夫江蘇全省鐵路既奏定商辦則此海清一線自應由商籌築即爲振興商務計我蘇人自築之路亦豈不可以輸運乎使當日者我蘇人誠能堅執商辦之議則何至今日再生此借欵之怪現象今既以此路讓歸官辦不用外欵雖載明合同然而籌欵之權已歸運司担任運司既執此籌欵之權而又無法以募集於是不得已而置人言於不顧當此訂借洋欵之左計由斯以談則滙信合同之發生實由於斯路之讓歸官辦可斷言也惟商辦官辦之利害我蘇人士早已洞悉癥結何以當日不出而堅拒乎 或曰據吾聞公司發出股東會之議案此路由衆股東公決讓歸官辦者也夫衆股東既不願自築此路而放棄之則今日運司之借欵與否應聽有造路之主權者自爲何必今日紛紛詰責乎 或曰據吾聞各報所載股東曾糺事此路由某府股東反對故未經議決而函復運司者也夫既未經股東議決而此路已歸運司代辦者必得公司之許可可知也公司既以此路讓歸官辦則是公司自願放棄此路自棄其奏定商辦之利益而自以其造路之主權讓之運司今日又何事擾擾不休乎嗚呼誰決之而誰棄之請還以問之股東與公司 錄上海申報

諭旨恭錄

○五月廿三日內閣抄奉 上諭倉場侍郎李紱藻由翰林院荐升卿貳調任倉場侍郎克勤厥職茲聞溘逝軫惜殊深加恩著照侍郎例賜䘏任內一切處分悉予開復應得䘏典該衙門察例具奏欽此○同日奉 上諭倉場侍郎著汪大燮調補未到任以前著吳郁生署理欽此○同日奉 上諭外務部右侍郎著梁敦彥補授欽此○同日奉 旨翰林院學士著錫鈞補授欽此 ○廿三日 召見軍機 張蔭棠 信勤

三星斧頭標萬蘭池酒發售

啟者本公司所沽之三星標萬蘭池酒天下馳名而其酒之實地確係異常清潔此乃第一精良之酒也此標之酒[illegible]病救之無疵藥石之功而酒味又復醇濃無匹茲特通知士商知悉如欲採購上庄萬蘭池酒必須購此三星標之萬蘭池酒方為有

利無害此三星標之萬蘭池酒在士本坡係以本公司收存最多本公司土庫內常有此酒應沽 諸君有欲採購者請各玉臨可也此

大英一千九百零六年然花里月一號

新嘉坡萬蘭池公司謹啟

催前往辦理○萍鄉仇教匪徒經官兵彈壓業已竄散贛撫飭拿首要并查明起釁情形○貽穀到京後恤力挽人向某大員訴冤故尚未開審○德人在青島設立德文大學堂稟請學部存案張中堂以與學部定章不符議駁　按學部於去年曾訂有外人所設學堂一律不予立案之章程○滇督錫良咨訂清鄉章程嚴飭各州縣認眞照辦一月後派員查察以定考

保案優異　○收復河口保案已奉　上諭茲聞錫督此次開列保案初擬分兩大起一起係電奏特保異常出力員弁六十人一起係彙案咨保異常出力兵丁及尋常出力員弁共一百四十餘人其餘又另行頒發功牌四五百張現銀五萬兩分別給獎惟此次隨同錫督出駐海通員弁計趙王兩道楊守朱李柴賴各令共七員宋趙等共六弁均一律開列保案至中路王軍及新軍則開列保案共有十餘人西路龍胡趙各軍合共亦有十餘人東路白軍亦十人以外又有王軍哨兵劉馬二人趙統所帶新軍內排長一人兵士數人皆係於過蠻河口時首先率衆直入賊巢血戰十餘次身受數十傷者錫督本擬此項兵士照例應由彙案咨部列獎嗣因各軍力請特別獎勵故錫督遂亦併入電奏案內一律開列且又均越一級請獎以示優異實爲向來未有之保案也

分部續聞　○此次驗看考試游學畢業生業經學部咨請吏部分部已紀前報茲悉已由吏部分定計　主事　熊崇志分學部　小京官　趙學學部　部司務　陳仲篪民政部　施肇本學部　錢應清吏部　高冲度支部　邱中馨商部　孫海環學部　陳威度支部　黎邁學部　胡振平民政部　黃立猷學部　秦岱源學部　陳耀西商部　鄭振瀛學部　陸家鼐商部　郭鍾韶學部　虞順德法部　李應泌陸軍部

請收主權　○山東京官記名御史范之杰等數十人在都察院上書其大旨略謂某人在山東經營膠州漁業維縣礦產查各國通例外人無在內地自由營業權山東省城某某兩國置舖貿易或僱本地人爲經理甚或洋人掌櫃與民人直接交易且西例游歷人員不經地方官許可如在該處撮影繪圖應坐最重禁錮之罪而我國藉保護之名反使吏役兵士導之使往輒數月城鎮村堡縱其詳細繪圖是導彼族協以謀我也云云聞此摺已經都察院代奏廷寄袁撫按照原呈切實辦理

言路添障　○都察院前代奏某遊學所上兵書奉旨擲還深爲恐怖聞陸總憲已諭令各員嗣後凡請代奏摺件均須詳細閱看果能見諸施行方可代遞其淆亂觀聽毫無學術之奏摺概行發還云

鼠疫何多　○印度地方捕鼠甚多五月十三號以前一禮拜共捕得鼠子三千七百二十九頭自開設捕鼠會之後共捕得鼠子五十四萬一千四百五十二頭印度除濱執省外五月九號前一禮拜共死於疫者一千四百五十名

又有他詞　○美國沙加免度埠華人堂號分黨鬭殺自砲斃李棠後風潮劇烈各華僑紛至警察署稟求保護總巡捕赫然震怒特親到華埠嚴諭各商家云各堂號在二埠仇殺相尋連年不息不獨有碍商場擾亂治安我美國文明之地斷不容有此汚點若各華商不能勸止各堂號立息干戈共守和平秩序則本巡捕必發令放火劉平華埠盡逐華人此後永不准華人居留此地云云各華商乃大震恐集議與各號堂約暫息殺風以待調停各商中鄭周陳諸君及某堂號代表共八人並帶總巡捕書函搭車出大埠稟謁許荅西總領事請示辦法而二埠總巡捕飭差在華埠嚴緝外並派西差多名在火車及輪船碼頭上巡查凡華人之由別埠抵埔者無論何等人多被拘留至警察署如有商家取保然後放行云

吉礁近聞　○廿二號吉礁訪友來函云據巫人某甲由烟地方來云駐吉礁英領事活羅士及吉礁政府顧問官里治相與旅行至彼處之大山頂暫居以吸新空氣去時有十八巫人爲之隨護十九號晚在山頂燃大火堆其光熊熊數句鐘始滅村人不知頗滋疑訝○煙埠獨有磚瓦廠一所乃森林業華商榮耀雄之業十九號未悉緣何忽然傾倒跌傷者四人○聞英國所頒布約束暹轄旅民之規條經以暹文譯之其中節竟至訛謬據原文所云凡英籍人而未在領署注冊者不得同享領事保護之利益有事仍歸暹國裁判所訊辦云云其譯文則以暹國裁判所誤爲英領裁判所也現雖聞已經更正但仍未見明文云

謀牛宜懲　○吉寧人嗎利駛牛車爲業所駕之牛已跛一足昨日九點鐘八百四十五號差在實龍岡律見之拘控於案今日府訊判罰銀二元牛則銷斃

捏報被控　○福淸人陳存牛與學徒黃阿桃今寓那阿比亞律門牌九號去月十七日嘗往梧槽捕房報案捏稱全籍全寓人李金李家運二人搶去其一箱內有首飾值銀十餘元云由六百一十三號差拘二李送案經府訊判二李無事今二李出票反控之於案初九日訊

竊跡終露　○潮人佘玉福昨夜十點半鐘在漆水港入連順號米倉竊得物件值銀十一二元欲由正門出不得乃潛從港邊僻處而去不意爲一百八十五號及五百二十一號差所見執之送案查佘前嘗犯案一次矣○粵人楊昆前數日手携市籃中有牛油三十九罐朱古律粉二十四罐及英人食物等値銀三十一元三角五百九十九號差見之以其形跡可疑拘之送案

驗尸三誌　○昨日海水退下丹戎禺海邊現一華人孩尸以布裹之用繩繫石引尸沉下蓋棄尸者恐其浮見也巡差見之撈起報驗年約二歲肉已腐敗陰所[illegible]如已不辨男女矣○海山街織物池內有甫生一日之華孩尸花布裹之昨早巡差見報驗埋○大門內織池邊有一華尸約廿餘歲狀似閩人昨下午巡差見之已報案驗埋矣

牙直里有限公司告白

啟者本公司常有鋼鐵器皿漆油灰瓦等物貯候發沽茲

將各貨物名目畧列于左

縐紋鐵　交互嵌合之鋼　屋瓦　手標英灰　鐵鋤頭

鐵鎚　鐵鏟　等項　漆油　亞嗎士打屋瓦

蘇里南保木之漆　兒毛乃逸保鋼之漆　灰

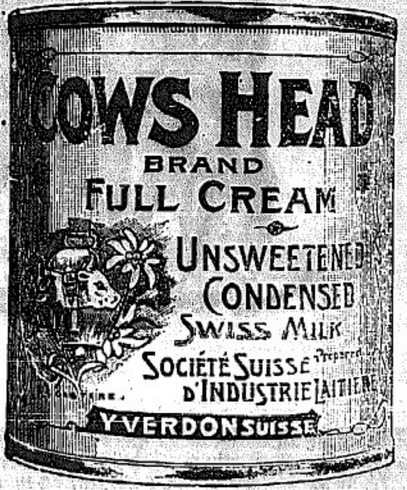
花壁　花磚　可開可合之鐵等項

諸君有欲採購者請各　玉臨本公司爲幸特此佈聞

英一千九百零八年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟

勞珍末實麥公司告白



啟者牛頭標[illegible]之淨牛奶及入糖牛奶并生牛奶乃是瑞國製煉益處良多此標牛奶各處行店均有發售 諸君有欲採購請各認明標頭是幸

啟者牛[illegible]奶裝在罐中上有塞口之活機以便開合不致洩氣其質純淨不加糖味此票牛奶均屬天下馳名屢經多人以及醫士贊賞均謂此標牛奶甚合家常之用各處行店均有發售 諸君有欲採購者請各認明標頭是幸

啟者勞珍末實麥公司之[illegible]囍池酒及六瓶餡票 品醬酒均屬精工製煉帥人身體功難盡述 諸君購欲便知不謬此佈

實得力 巨港 孟加 勿里洞 網咯 等處代理人

新嘉坡勞珍末實麥公司啟

代理保險告白

啟者特字通知本公司現在代理 一加勝巴 爪亞水火保險公司 二代理德京 亞憐保險公司 三威麥哥勞麥十保險公司 四呂禮 卑禮勝鳴憐保險公司 五代理鈴冾剎 卑漆勃熙憐保險公司 倘諸君有欲向以上各公司買保水險火險者本公司均可為之代理而本公司所抽之費概與他家相同如有賠款不必函詢歐洲本公司可以照給此佈

大英一千九百零六年七月三十一號

代理人勞珍末實麥公司謹啟

奧國正旗輪船公司各輪船開行日期告白

茲將本公司各輪往來各埠日期開列

由中國 日本之輪到叻

船名兒士篤 定于閏月廿六號到叻

船名兒爾夫花尼力定于裕來月八號到叻

船名尼殼 定于裕來月三十號到叻

往中國 日本之輪船開行

船名奧士直里亞定于裕來十八號開行

船名毛勿 定于烏儿月四號開行

以上各輪船各號客位寬廣清潔異常而且船中備有醫士以防疾厄 諸君欲知寄貨及購船單各事 玉臨本公司詢問便悉

英一千九百零六年八月二十一號

代理人新嘉坡勞珍末實麥公司謹啟

ROBINSON & Co, Singapore.

羅敏申公司告白

SOLE AGENT.

留聲機器

啟者特字通知坡中甚多留聲機器然而祇得牙廉毛寬一種爲最長是以諸君必須採購此種爲最宜此種乃牙廉毛寬及打邑來打有限公司所製代售人乃本坡羅敏申紅厝土庫坐落禮佛勃黎門牌二十六號所售華人曲盤單面者每塊二元二角半雙面者二元半牙廉毛寬頂上之針及牙廉毛寬所用各機器本公司常便候沽特此佈聞

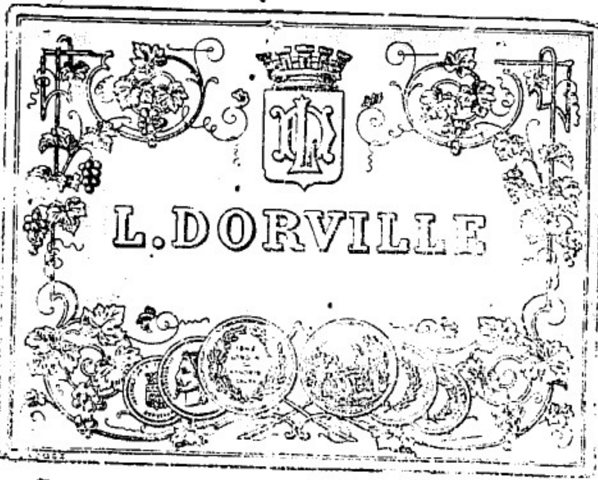
留聲機器

英一千九百零八年元月三號

羅敏申公司謹啟

正金鐘標酒發售

啟者本公司所督辦正金花鐘票酒久已馳名叻地諸華商均喜[illegible]之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本



凡沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之恭釀皆者爲上等之料保無僞充之弊此酒若任本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須留心辨明以免魚味之混

新嘉坡利直喃有限公司

粵辦祖家頂上美酒發售

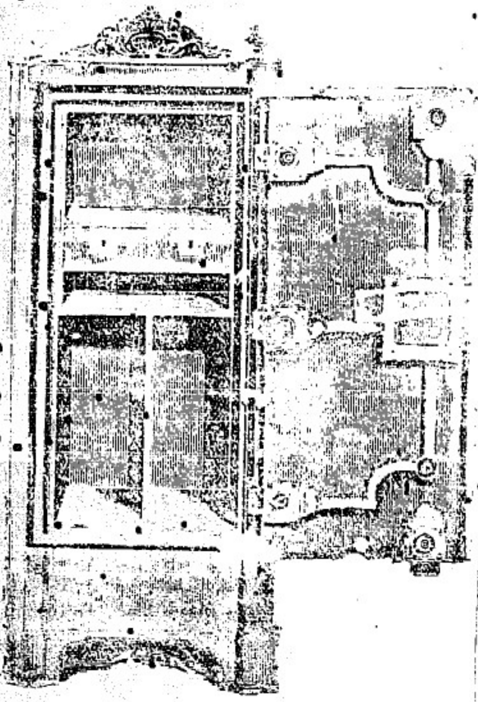
前係膠東木原庄諸君光顧認明標印

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行利直南公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零八年正月十三號

直利喃有限公司謹啟

鐵櫥發售



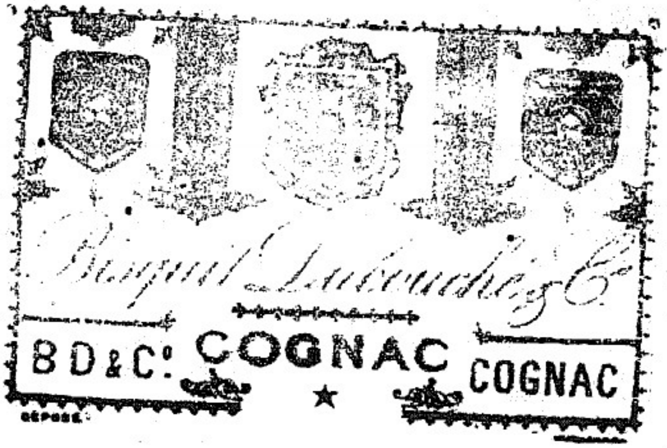
啟者本行所售之鐵櫥在本坡已馳名素久　諸君購用莫不盛稱其妙計此櫥之大小共有五種而價相宜此櫥乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有內人暨智人以及作椒蜜牛意諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均係上等物料製造而成不推能壯觀竊並且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞貨美價廉莫此爲甚倘　諸君有欲購此櫥以收藏重貨者可至本行選沽是幸此佈

大英一千九百零六年正月十三號

利直南有限公司謹啟

紅首雀仔標萬蘭池酒發售

啟者本公司所製之紅首雀仔票萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒有收存數十年方售出而沽實蓋綠其熱氣横已全猶所以．諸評沽飲者均深獎醫現在歐洲一帶各國之人無不飲尋此上因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者樂不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜諸翁賜顧祈細心辨認紅頭　及以上所列各標以上所來士古頭幷有只公司乙拿模爲懲県免爲魚昧之混



[illegible]一千九百零八年二月十一號利直南有限公司啟

刊登本報告白廣告

啟者茲將刊登本報告白之價目明列于下以照公允凡各士商若有告白欲登本報者每行在五十五字之內第一日取費八角五占第二日第三日每行五角五占第四日起以後每行兩角八占若將告白登在頭幅論說之前者每行在四十一字之內則取費加倍以上所言之行數無論已足一行抑未足一行亦照一行核計倘欲刊登全年者請各　至臨本報面訂價目自必從懸不辜　雅意也

此佈

光緒三十三年八月初五日

叻報主人謹啟

大摘和尚 ○昨夜九點鐘播美芝律有一和尚號叫怒罵持刀欲刺行人又以石亂擲狀似癲狂觀者如堵五百二十一號差見而執之詢其姓名籍貫則答以客人白貞以狂故被逐無寺廟可棲云差以其狂狀可畏拘逮於案

醉漢宜知 ○吉寧人沙美昨日五點半鐘酒醉行經小坡二馬路狀若癲狂爲二十七號差所執逮案今日府訊查沙美曾犯此案數次判罰銀十元不完改禁三禮拜

坤甸商會電欵賑災廣告 ○粵省水災一節前月廿九日經本總會本醫院馳電佈告南洋各埠中華商會暨華商會館協力籌賑普濟災區并囑滙欵來坡以便轉滙昨日下午接到坤甸華商總會來電內開由四海通銀行滙到賑欵一千四百二十八圓以濟廣東水災等語譯讀之餘感戴無任茲特登報廣告奉揚仁風凡我同胞務希一視同仁協力籌賑以拯災黎是所至禱特此佈聞伏維 公鑒

光緒三十四年六月初五日

新嘉坡中華商會 同濟醫院公啟 甲

第一次滙廣東水災賑欵廣告 ○啟者即日由荷蘭銀行電滙交香港東華醫院轉交省城救災公所收銀壹萬元正此欵現由廣益銀行借滙陸續收得捐欵清還如未足蒙廣益總理等許允不計息此佈

光緒三十四年六月初五日

同濟醫院謹啟 甲

唐山火柴發客 ○啟者本號現辦到唐山土製隆記鶴 象嘜 幼枝 中枝 粗枝 三欵火柴貨美價廉諸商翁如欲採買請移玉到小號面商特此佈聞

戊申年六月初四日

水仙門協盛興謹披露 卡

開張廣告 ○啟者勿其街門牌一百零二號一百零三號一百零四號一百零五號源盛利記米郊生理原係余等於光緒三十四年四月初八日在中華商務總會與許子騰翁承頂之業現已辦理妥善擇吉本月初十日開張凡本坡外埠諸商翁請祈源源惠顧本號不勝欣幸特此廣告即希 公鑒

戊申年六月初四日

源盛利記股東 張扶來 李乾盛 曾兆南謹啟 乙

成仕頓天下第一大班獸戲

大英一千九百零八年六月廿七號

啟者本班在西七月二號即華六月初五夜拜五起演而以西七月四號拜六下午四點鐘爲孩與童子觀看之第一期是日三點鐘開門四點鐘開演童子除枋位外均收半價精演各欵奇巧出頭如猛獅猛虎熊豹象犀牛猴狗馬訓練精熟并有精選男女脚式配演悅目可觀設在美爭律瓊州會館草埔開演每晚八點鐘開門九點十五分鐘起演每拜三拜六加演日戲童不論各號均收半價此佈

官位六椅收銀五元.
官號位收銀三元
一號位收銀二元
一號位收銀一元
蓋布枋位收五角
枋位收小洋三角

司理人羅勿勝謹啟

勸捐廣告 ○公啟者此次廣東水災之慘各報言之已詳是以本院接電後即行集議沿門勸捐今恐不能遍及間有樂心捐助者亦納無由茲特多設捐册分派各寶號俾多捐一分金則多活一人之命倘祈善士仁人憫此奇災慨解客囊共勸善舉則災民有賴將見福有攸歸矣倘蒙樂捐多寡請送交本院賑務取回收條存據便即登報以彰盛德至所派捐册限兩禮拜內繳回幸勿遺失此佈

光緒三十四年六月初四日

同濟醫院謹啟 乙

茶煙廣告 ○紅煙一味我朱家研究有素久爲中外士商所稱道本號不惜工本揀選正地道上等煙葉改良督造精益求精氣味香濃故能馳名遠邇亜有包種香茶採名巖佳種妙法焙製均爲適口珍品茲特取價從廉以期銷流增廣諸 商翁光顧請認明本號各祟頭爲記庶不致誤

朱廣元八兩庄紅煙一百四十包鷹嘜爲記每箱沽銀廿六元
朱廣元二兩庄紅煙五百六十包鷹嘜爲記每箱沽銀廿六元
朱同昌八兩庄紅煙一百四十包三獅爲記每箱沽銀廿二元
朱永祥八兩庄紅煙一百四十包雙鷹爲記每箱沽銀十五元
朱廣元 二兩庄包種茶一百六十四包每箱沽銀五元八角

光緒三十四年五月十二日 乙

石叻中街朱廣元披露 寅

輪船啟行告白 ○啟者萬永成輪船乃嗎也輪船常川往來本坡 文島 巨港 諸君有欲寄貨抑搭單者請就本代理人福盛公司相商可也此佈

英一千九百零八年三月十一號

代理人絲棉申律門牌廿八號福盛公司謹啟 亥

叻報附張

大清光緒三十四年
六月初六日禮拜六
隨報派送不取分文

常御史請申用人行政之權摺

裁缺掌陝西道監察御史常徽跪　奏爲請申用人行政之權以尊君命而肅官方恭摺仰祈　聖鑒事竊維薦賢舉能固人臣之責而授官命職實君上之權設臣下稍有僭越不惟開罔上營私之漸亦且貽弄權竊勢之憂是不可不防之於隱微而杜之於昉始也朝廷以部院滿漢分任直省督撫同城慮有牽制恐誤事機特量加減併以一責任此我　皇太后　皇上以心腹股肱優待大臣至意爲大臣者自當化其私罔秉其忠貞事事稟承命令宏濟艱難庶幾一德咸孚萬幾共理乃覲近日內外大臣往往恃無掣肘之虞漸蹈專權之弊竊同伐異假公濟私成效無期隱患已伏若不亟圖振作必至權柄下移吏治壅蔽貽笑列邦猶其事之小者時至今日驕恣阿附之風爲極盛矣內而丞參外而司道皆可指名請補雖欽奉　諭旨必須預先奏保存記由軍機處開單請簡然所保者每留亦祇數人仍與指補無異而東三省司道各缺則奏請由署而補是三四品大員皆操之長官一語無怪倖進者流挾其揣摩迎合之計奔走權門日不暇給此作福作威者日盛一日而漸覺自然蠅營狗苟者日多一日而毫不動恥也縱謂舉行新政必須爲缺擇人辦理本部本省之事尤資熟手試問今日辦理洋務者盡諳外交乎辦理財政者盡識鈎稽乎辦理法政者盡諳裁判乎辦理學務者盡諳教育乎表面尚不能明晰而責以深微程度能乎不能所能爲何貪緣二字而已天下人才衆矣豈盡此所保數人而所保數人又敢自信必爲人才耶富貴之子請託較易出身膏粱毫無閱歷一經通顯便屬人才設有瑕疵迴護彌縫固甚易易貧寒之士縱極通達學問亦無階可進即或偶逢青眼不過千百萬之十一然而難矣近日部院直省新進之士大員子弟居其多數其明証也歷來藩臬各司出自特簡尚多趨迎督撫意旨以苟且取悅爲工今則恐由長官保薦而來而謂其敢於反顏相抗益不能矣在昔屬官升任之例必向長官拜門以酬平日栽培之德已近拜恩私室有干明禁今則多方營謀厚資結納而後由保得官有不変通聲氣敗壞官方者乎此等人才萃於一部則一部廢其事萃於一省則一省受其殃託維新之名以暢徇私之實迨至破敗決裂即嚴治其罪而補救已遲　未完

叢談

淫藥之害　○有一種淫藥名曰口口膏據云男女交媾之時男子以膏貼於臍下或貼脊後腎位則能濟忍陽精隨意久戰殆意足欲罷則揭去其膏而後精始洩出此西諺淫之具也而亦名之曰種子者以婦人媾必好久久而後能暢暢而後能娠男子每不能敵之而其膏有此功力故亦以種子名之也嘗有某甲聞此膏之妙用購歸如法貼之與婦交合淺深縱送恣意爲之樂而忘疲逾數點鐘之久男女極暢而欲殆興盡思止一去其膏則男精大洩不啻遺溺流溢不已莫可禁制牀褥淋漓夫婦倉皇無措未幾精止血出手足冰冷從而視之氣已絕矣觀此可知用淫藥之有害也可勿戒歟　猾

印度惡俗誌　○印度信佛之風甚熾男女禳災求福者往往碎身殘體以冀佛佑以示虔誠印度南境盛行鈎懸刑法甚屬可笑可惡其法將二三大鐵鈎穿入男女腰背之間另繫一繩懸在橫木一端該橫木支在高桿上其一端用數人重力壓下將鈎懸人擺蕩空中四面橫轉其橫轉數之多寡任該受刑人擇定約自十餘次之外十七世紀法人某君目見其事錄之於書嘗語人曰印度城外高樹每有鐵鈎高懸將信佛男女鈎入腰背前空中懸掛至一二下鐘之久身重下墜而皮肉留在鈎上鮮血淋漓令人慘目該刑人下墜之後僧人授以良藥服之兩日即愈受刑之人矢願受刑未懸架前飲以醇酒令其半醉半醒其人一手執盾一手執劍作武士醉舞狀遇故見阻亦可延他人代受此刑某孕婦神前矢願謂若生下男兒定必受鈎懸刑以報約期未至前一二日臨盆生男屆期不得還願其時聞之花女酹願觀者齊聲祝賀其迷信之牢不可破有如此者鈎懸架上歷二三下鐘之久皮肉脫落由三四丈之高處下墮傷重而死者不乏其人然皆視死如歸毫無戚色一千八百五十四年以後英人查禁此俗甚嚴士人稍知畏

英德兩君交際專電 ○本坡實得力太晤士報兩得接初三日德京發來專電云英國日報有言英德兩皇經已預備各以君禮相見之事然而德京中依得未知德皇定于今歲往遊英倫云

德俄兩君交際專電 ○本坡實得力太晤士西報得接初三日德京發來專電云時常登有風傳據謂德俄兩君經已預備同赴波羅的海修相見禮然而此等傳說現在時有爭辯其非眞云

德爵再測飛舟專電 ○本坡實得力太晤士西報得接初三日德京發來專電云德京滿衣卑運伯爵依舊練習飛舟之技經已駕舟升空遊歷瑞士國界之嗎敦河一匝歷時七點鐘又有瑞士國之陸軍氣球亦已駛過翁立山爲遊行之練習云

波易俄使專電 ○本坡實得力太晤士西報得接初三日德京發來專電云波延經將駐紮俄京之公使調回而以衣森爾代之云

美議將弁退伍年期專電 ○本坡實得力太晤士西報得接初三日德京發來專電云美國著名營督勿奄聲麥將經已建議凡諸將弁應以五十五歲爲退伍之期現在則六十二歲云

俄准貸債專電 ○本坡實得力太晤士西報得接初三日德京發來專電云俄京議院批准籌貸民債二百兆羅卜即二十兆金磅云

波京政變電音 ○初四日英京勞打發來電音云波王新增陸軍馳至參勿力地方時該處吏加擾亂事因衆亂民結隊帮助亂黨阻止陸軍入境云

中千賠欵交涉電音 ○初三日英京勞打發來電音云千拿打之奧打華京城來電云工黨人員麥堅施京報稱中國因爲日前灣哥華省人民及對亞東之亂所向千延索賠華僑損失之費一節在此賠欵中有鴉片商人兩家獲利甚大又謂必須設法消除在于千拏打之鴉片生涯云

英國稅項銳減電音 ○初三日英京勞打發來電音云英國稅務冊載計至西本年六月三十號止本季冊列所徵稅項比之去年同季減去英金二百三十三萬七千三百八十八磅云

英婦大鬧相府電音 ○初三日英京勞打發來電音云英京婦女公舉代表員列隊遊至威士敏尼士打地方欲謁相臣翳士貴因爲相臣不允接見致令釀成擾亂各露兇形一擁而前幸有大隊巡差捕其二十九人而去該相臣在于怒盛實得力之府第窗門已被婦等打破云 初四英京勞打來電云欲圖選舉之婦女兩口因犯借衆打破相府窗門之案已判入獄兩月不許罰鍰作折又判二十五人必須覓人保其安份無人代保則改罰入獄其中已有監禁者餘兩人無干摘釋云

航海新談 ○昨晨德國耶刺武卑輪船已由海口抵叻載客九百餘名○同日姜維輪船亦由汕頭到坡載客六百零一名

越狗多瘋 ○法領西貢地方已有瘋犬發現是以西去月二十號該處工部局已頒狗口加箍六禮拜之例章當四五日前該處有法人僭耶田觀察工建造之役復赴鄰近某屋不意該屋主人因被其犬咬傷是以將犬縛住該法人未知其故步近犬前又被噬傷其足雖經數華工戮力擊犬犬仍不釋致受重傷迫歷數點鐘後此犬已斃由醫剖驗係因瘋症而亡該法人急投瘋犬醫院以求施治

名不虛傳 ○咸士頓大班獸戲久已中外知名昨夕在小坡瓊州會館初次開演時坐上周郎鼓掌之聲如雷響徜徉此不逢陰雨惡厲良宵吾知士與女聯袂遊觀者必與高采烈也

要聞補誌 ○吏部議復撤銷貽穀保案辦法侍郎壽勳等奏明請旨餘除特簡員外一律撤銷聞此事出鹿中堂意○徐世昌奏琿春都統陳昭常帶印駐延吉廳奉 旨知道○川督趙爾巽電奏五月初十日抵川稍息再接印○江督密飭江西官場緝拿官場革黨多員○萍鄉教案因兩教衝突營縣獲兇手勢已解散○滇督錫良電奏雲南餘匪四出竄擾擄刼迭聞聚散無常散則爲民聚則爲匪善後辦法須從清鄉入手惟兵力窮蹙太單擬再添募五千人所需餉項請部籌撥臣俟布置既定即行回省○鹿中堂力保獎增補進憲政館贊成者祇有張中堂一人○雲南同鄉京官吳炯等公呈都察院請收回滇越鐵路自辦已於十四日由都察院代奏奉 旨郵傳部知道○國會請願在京各代表集議以此事尚多窒礙擬請未派代表省分同鄉京官各運動本省士紳速舉代表來京以儲要求實力○十六日北京開辦禁烟公所議令各部院屬員戒烟結限六月底截止○法部戴尚書因被某侍御列欵糾參決意乞休經某邸力勸始僅請假五天○粵路公司股東會議決事件一速辦銀行二派股息兩年三增築省城至江門及新會枝路○楊度有爲憲政館帮提調消息○法部奏裁判關繫憲政嚴定限制高等須三年畢業始准考充裁判員○駐美梁使電保留美鐵路專科學生孫多鈺王景春二人政府議即調回襄辦各省路政○日人進御小輪在昆明湖試演都中傳言炸傷日工數名實則僅有某工人微傷○某國公使擬攬築京師電車許中政府十年後贖回○蘇州巡防隊在玄妙觀前打毀聚福戲園傷看客多人朱紳頭面受傷○樞臣議令張勳赴任督辦桂滇邊防添練新軍擇要駐紮劉春霖專辦雲南善後清鄉○皇上有足疾孫中堂等已停講經史二天○某大員近又面參淮揚運司趙濱彥前蘇臬朱之榛○郵部陳尚書擬奏派梁如浩監督全國鐵路係袁軍機所保○寄諭錫良劉春霖速捕漏網匪首善後清鄉尤關緊要速飭各屬認眞舉辦○萍鄉匪徒仇教毀天主堂殺傷教民四人○內城總廳議以戶婚田土等事劃歸順天府管理淩京兆已允接管○楊士琦以唐久留京竭力運動奉撫○劉春霖延不赴滇錫良電請政府速

十元 茲將廣東水災賑濟第四次捐欵芳名列 ○興隆號捐銀一千元 豐興號捐銀三百元 慶順成一百五十元 二錠號捐一百五
大元 普安公司捐一百元 萬安和捐銀一百元 怡和棧捐銀六十元 恒茂號捐銀六十元 萬順隆捐銀六十元 周昌記捐銀五十
十元 姚永南成捐五十元 吳再合捐銀五十元 囍裕盛棧捐五十元 薛永元捐銀五十元 福源號捐銀四十元 吳再盛號捐銀四
十元 公生號捐銀三十元 振發興公司三十元 萬豐號捐銀三十元 郭開壐捐銀三十元 何發順捐銀二十元 鍾怡隆號捐銀二
十元 周和隆捐銀二十元 張振南捐銀二十元 和盛號捐銀二十元 和德號捐銀二十元 志安號捐銀二十員 南盛號捐銀二十
大員 恒成號捐銀二十員 來成號捐銀二十員 楊隆發捐銀二十員 森峰棧捐銀二十員 李源成捐銀二十員 郭裕發捐銀二十
大員 炳利號捐銀二十員 吳永萬成捐二十員 廣華生捐銀二十員 譚合興捐銀二十員 東興號捐銀二十員 同安堂捐銀十五
大員 萬利豐捐銀十五員 新富南捐銀一十員 財順裕記捐一十員 成興號捐銀一十員 永和號捐銀一十員 陳豐利號捐銀一
十員 廣生財捐銀一十員 廣昌盛捐銀一十員 順祥號捐銀一十員 廣德號捐銀五大員 陳兩茂號捐銀五員 林子光翁捐銀五
大圓 陳源成號捐銀五圓 榮泰豐號捐銀五圓 陳世信翁捐一十元

光緒三十四年六月初五日

同濟醫院謹啟

茲將廣東水災賑濟第三次捐欵芳名列 ○陳萬成順加捐五十元 劉萬山捐銀二百元 萬茂興捐銀二百元 朱富蘭捐銀二
百元 福興隆捐銀二百元 福盛林八翁一百五十員 寶興公司一百員 利隆號捐銀一百員 吉祥泰捐銀一
百員 恒昇號捐銀一百員 廣兆隆捐銀一百元 裕和號題捐銀一百員 鄭聯盛捐銀六十員 梁同福捐銀六十員 均泰號捐銀六
十員 謙益號捐銀六十員 順發號捐銀六十元 金福和號捐銀五十員 陳吉美捐銀五十員 廣泰號捐銀五十員 廣福興捐銀五
十員 大榮號捐銀五十員 義安號捐銀五十員 阜安號捐銀五十大員 陳泗隆捐銀四十員 聯慶號捐銀三十員 生昌泰捐銀三
十員 謝怡和捐銀三十員 福泰號捐銀三十員 廣生隆捐銀三十大員 四合興捐銀二十員 豐源號捐銀二十員 益成公司捐二
十員 協昌號捐銀二十圓 義南興捐銀二十圓 義記號捐銀二十大員 鍾恒隆捐銀二十員 麗章號捐銀二十員 正隆號捐銀二
十員 廣裕祥捐銀二十圓 錦南興捐銀二十員 怡盛隆捐銀十五大員 南棧號捐銀一十員 萬安泰捐銀一十員 廣吉和捐銀一
十員 綿利號捐銀一十圓 瑞源厚捐銀一十圓 鄭南生捐銀一十大員 廣億昌捐銀二大員 四海通銀行二百員

光緒三十四年六月初四日

同濟醫院謹啓

廣東水災賑濟第一次捐款芳名列 ○朱廣蘭捐銀一千元 羅奇牛捐銀一千元 廣恒號捐銀一千元 羅致牛捐銀六百元
黃甫田翁捐銀五百元 元發棧捐銀二百元 廣益銀行捐三百元 陳常記捐銀二百元 源盛公司銀二百員 通合號捐銀一百元
陳萬成順捐銀五十元 成利源捐銀三十元

光緒三十四年六月初二日

同濟醫院謹啟

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承充各項工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者其票當于西一千九百零八年七月八號拜三即華六月初十日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

一荷士麥燈塔修理　油漆　掃灰水等　二浮羅庇生燈塔修理　油漆　掃灰水等　三浮羅庇生燈塔建築礁石之碼頭

中醫呂納流施醫士底起至現在之碼頭止

加欲知其細情及觀其圖式除禮拜六及禮拜不計外每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可向營造司著大才副查閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充各役字樣并向營造司著大才副取討印使之票筒照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍愼毋觀望切切特示

大英一千九百零八年六月廿七號　示

輪船啟行

○啟者本公司之柔牙勝輪船定于西七月四號拜六即華六月初六日開行　亞士蘭輪船定于西七月十一號拜六即華六月十三日開行　嗎希慈輪船定于西七月十八號拜六即華六月二十日開行　毛里末輪船定于西七月廿五號禮拜六即華六月廿七日開行　柔牙勝輪船定于西八月一號禮拜六即華七月初五日由本坡前往　丁加勞　美速　呇左　吉蘭丹　智肩　萬拿厘　直汝敏　冧拿黎　八打尼　萬崙・霜莪勝　六坤　𠂤宣　高沙門　占本　網咯等處此佈

伊亞紗直公司謹啟

光緒三十三年正月初六日　一三

嗎根代[illegible]即有利銀行告白

⊙啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左・本行批准共備本銀一百五十萬磅收定本銀一百一十二萬五千磅已收本銀五十六萬二千五百磅盈餘積項共有二十一萬磅・本銀行總爲字樓在倫敦凡諸往商存寄本銀行之項其一年期者以四八仙息算六個月限期者以三八仙半息算三個月限期者以三八仙算來往短期數則以一八仙按日計算凡屬銀行應爲之生理本銀行均可承造　諸君光顧請移玉惠臨面商便妥

大英一千九百零八年亦不里月十五號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

三星斧頭標萬蘭池酒發售

啟者本公司所沽之三星標萬蘭池酒天下馳名而且酒之質地確係異常清潔此為第一精良之酒也此標之酒有病飲之無殊藥石之功而酒味又復醇濃無匹茲特通知士商知悉如欲採購上庄萬蘭池酒必須購此三星標之萬蘭池酒方為有利無害此三星標之萬蘭池酒在士本坡係以本公司收存最多本公司士庫內常有此酒應沽諸君有欲採購者請各玉臨可也此

大英一千九百零六年然花里月一號

新嘉坡莫實[illegible]公司謹啟

啟者本行新辦咖啡牌名三品洋酒來叻發售
此酒係白頭標記係有年特欲 諸君賞來
惟近來奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒
欺哄以圖魚目混珠情殊可恨騙後 諸君欲

啟者本行白頭三星酒久蒙諸君細認本號招牌之內有小孩子頭計明標字新嘉坡明嗎公司若非有此字樣即係假冒諸君細認特此佈告

大英一千九百零三年正月一號

明嘜也洋行謹啟

名鐵櫃發售

蓋凡營生之道所最要者則數准灣其大則僱傭雖然必須有以靈鑰始能此本行鐵櫃所以爲 諸命之所共賞也 者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方 而於叻埠則留名者至本行沽賣此等鐵櫃只有三十年之久其製造爲堅固保能避火且其鑰匙其妙難非盜賊等所能開並無雜以木料且諸櫃自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一 而價值則約一百元至四百元 凡用之者可保其不疑夫燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻埠諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之鋪佈倘 諸君有惠顧者請卽 玉臨選購爲盼

大英一千九百零三年正月一號

光緒二十九年十一月廿二日

明嘜也洋行謹啟

啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭兩十斗雲字號之狗頭票烏密酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒圖中上品 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零六年 月 號

明嘜也洋行謹啟

法國尚上蜂窠標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司親由洋國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醉厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨其顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者兼補丹田中之妙品也此酒向惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有翻倣之弊者祈早 移玉臨購實是幸

大英一千九百零六年正月一號

明嘜也洋行謹啟

啟者茲本行由歐洲辦到上等白蘭地酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行錦點標頭酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木塞內加一鐵錦點形以示分別倘 諸君有知何人假冒者到本行報明即與花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往和蘭巴三寶瓏四里末 峇加錫 檳榔嶼日裡等處其餘能埠均能運往 特此佈聞

大英一千九百零三年正月一號

大清光緒廿七年十一月廿二日

明嘜也洋行謹啟

頂上法國酒製自谷式

保家頂上法國酒

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄上品酒製自谷式來坡發售此庄之標名喚莫寔德公司酒味醇厚價亦相宜本坡各大牌酒店多有發兌不論外埠亦已暢銷日見其廣 諸翁欲買者請移玉至本公司內採購不悞 茲將列明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

莫實總公司

恒興號 錦昌號 啟昌號 錦興號 德發號 上孫號 錦華號 [illegible]

芳安號 恒德號 怡興公司 廣仁興

大英一千九百零七年八月廿六號

莫寔德公司謹啟

良醫回叻 ○啟者僕于乙巳年抱病甚重屢醫弗効藥石無靈嗣延 林煥鼠先生治之刻日復痊殊令人感深肺腑未幾 先生榮旋故里抑覺補報無從茲幸先生又復來坡懸壺于二馬路新巴虱門牌一百八十四號與奇珍園酒席館同列嘉坡中有此大國手則抱沉疴者不患調治無方因特登于報章以資介紹而吾身受之大德特此佈 聞

光緒三十四年五月十九日 呂清音謹啟 乙

敬者此標只上香水本藥房各有發售之淘為居家出門均不常少物也請君欲購者請可一玉臨試之便悉

英一千九百零七年七月十號 渣打銀行隔鄰尼巴嗎西藥房謹啟

奇疾奇藥

劉太夫 尊容

奇病難症多矣而未有奇於劉太夫人之症者若無奇藥安能愈之哉太夫人乃劉君佑翁之母也而其佑翁乃南洋四洲府吳蔡贌務司之總書記也劉君之言曰家母日前之病殆無藥家惶恐懼恐不測矣若非韋廉士大醫生紅色補丸之力予等其抱恨終天乎○此劉君之常言也有復聞其詳者劉君又云家母今年五十二歲於九閏月染病始則雙足浮腫繼則癱而不能動四肢十指皆然加以頭痛失胃勉強下咽則胃不納藥隨食隨吐以致顏色憔悴形骸枯槁屢延醫治而藥石無靈不惟無功而疾勢反重幸有友人與我小書一本展而誦之見所論韋廉士大醫生紅色補丸之功用甚爲予遂起意一試其妙其有効與否未敢必也購丸之時家母正在病危時臥床○乃購丸 後則氣力驟增胃口日長莫能與之可起而坐矣無何而頭痛盡止○○癱瘓長除矣丸服兩樽則病已去八九再服數樽其功收全也今者家母精神如昔且健勝於從前者○韋廉士大醫生紅色補丸之力也余等結草啣環未足以報其能自安然無恙耶○此亦劉君之言也按韋廉士大醫生紅色補丸之所愈男婦左癱右瘓之症不可勝紀隨時有之隨地有之其所以發而皆中萬不失一者因其功深用廣能直達血部故也爲其能直達血部故能立愈一切 先天不足 後天失宜 陽事不舉 未老先衰 筋枯血竭等症又能兼治一切 山林瘴癘 積滯不化 肝木不和 腎虧不足 頭痛胃痛 脚氣衝心 諸般瘡瘍并婦女經期各恙 各處藥店均有發售或直向石叻海邊第一度呈橋脚 韋廉士醫生總藥局採買亦可 每罇價銀一元二角半 每六罇價銀七大元 不論遠近一律不取郵費

專治痢症瀉症藥水發售

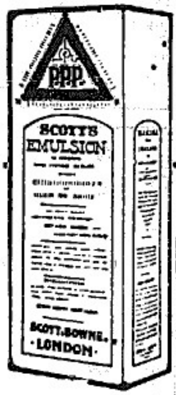
○勿剌溫所製良方專治痢症及瀉症之藥水此藥水在于本坡之新嘉坡藥房及里峇峇里律几剌士尼呂士末之勿剌溫藥房發售此佈

英一千九百零七年十月廿一號 啟

SCOTT'S EMULSION

肺部炎

一千九百零六年三月十一號些非路多吉街六十三號門牌付來証書吾子患肺炎病在牀足有三月凡人皆稱雖或復元仍必內傷他身上大肉盡落骨骸現焉後醫生教食司各脫滋補乳白鱉魚肝油未食完一罇其胃大開全體盡愈今日他已全愈勝常康健他喜食此油復元斯速獨誇此油之奇功以後遇疾無不決取 布力忌書



何以治得緣由

布力忌現無內傷其實因司各脫所用之雞科田鱉魚肝油至貴而至好者有此靈效可以補療其肺傷生肉其全體別家魚油斷不有此奇驗因非用至純至猛之油且非用司各脫精巧法製造而致完全消化包土有漁人者魚之貨可保不是碰巧而實能療病也

鳳山寺遷移佈告 ○本坡丹戎巴葛鳳山寺崇祀 廣澤尊王暨城隍諸神香火稱極盛焉近因英政府購去寺地爲掘土填海之需經由董等擇買丈巴絡吉地一段現正築造地基并先建行宮一座訂本月初二日敬備鼓樂儀仗奉迎 尊王神像到行宮暫行奉安俟新寺告成當再擇吉升入正殿爲此報告坡中善信人等此後如有情殷崇拜者請到後巴窰行宮爲禱

光緒三十四年六月初一日　鳳山寺董事公啟　冊

魏家仁

創製肉補還少丸

大凡補丸燥烈居多本堂特研新法採鳥獸之肉汁以補人之精血復佐以君臣妙藥運行于氣血之中所以滋養得宜功効倍著服之能使容顏光澤氣足神完眞延年種子之金丹功難盡述也講求衛生者請嘗試之　每盒四丸實價銀壹圓

專寄星嘉坡中街萬山號　老爺宮街同安堂

萬山棧總發售

光緒三十四年五月廿一日　粵東添壽堂謹啟　貳

承受廣告 ○星架坡牛車水大馬路門牌一百一十五號益生均記客棧新舊股東自愿全盤生意家私什物交與兆生堂承受已前所欠各行賬目廿八日由商會總局分派夥伴舖租各樣即日交易清楚之後揭借會貨等項與新人無涉如有來歷不明由舊人理明不干新人之事今用回益生加多興記開張生意盈虧係舊人之事先此聲明以免後論

光緒三十四年五月廿八日　英一千九百零八年六月廿六號

兆生堂謹啟　乙

Bile Beans for Biliousness etc.

Sole Agents

MAYNARD & CO., LTD.

Singapore.

莫大壽討之功

○戴利和先生肝胆補血豆序

新金山之大洲草木之盛早可謂奇富豐厚之極也以草木樹根爲藥格物家亦久奇之矣昔者該地之土人祇以草木之精汁爲藥其身體亦非常雄壯此輩即前時尋出新金山之地且名谷者所言所看也戴利和係新金山出名煉藥化學師也戴某亦深識新金山以草木爲藥之製且後細心考究良久遂得靈草之膠液膏脂煉化爲藥以治肝胃消化之部位於別種性質格外有益格外實效製煉此藥係用格物誠命之原上製藥局及至新極巧之機器製造之方成利便之式此乃當今全善之藥即數年前所設想者也此藥製成如小豆之式功用動行於肝故名之肝胆補血豆肝胆補血豆係當今格物所製者不久將黜除五六十年前古法所製不全有害之藥矣蓋古法不如新法之美且多彼此不足者古法之藥內多含鐵質及損害五金石質或生物質等弊亦肝胆補血豆乃潔淨草木之族所製極爲無害天然之物也肝胆補血只善治膽汁太多陽痿不舉四肢軟弱欲食不消腸結不通內外痔瘡四時熱症肝部受病及時行傷風感胃風寒肚腸絞痛及頭暈足軟脚氣腸風疝愉或飯後胃漲各症並治神恍氣弱風濕骨痛腿骨內痛腰痛腎弱及溺管致病夜不成眠或頭痛血竭血濁斑點外瘡至一切胸痛臍熱口出臭味肚脹漲悶生瘡血枯各症並一切病症由肝受病或飲食之中消化有碍者皆能治之婦女月經不調多因大便不通所致如係是患中須立服此豆以免行期不定及經前經後腹痛腰痛等症　如口出臭味肩背疼痛右身覺重結腸腹風野夢朦眼眼牛黃點及夜不成眠等症每晚臨睡之時可服一至三豆爲度　頭痛膽病腎弱腰痛嘔吐痔瘡胃冷缺血心跳頭眩心慌力乏腦筋軟弱風寒初愈腸胃生瘡面色淡黃每晚臨睡時可服一二豆連服二三夜待大便日痛一二次乃止如忘內外痔者則外須搽　生復字號痔瘡膏方有功效　婦女月經不調尿色紅赤腰間疼痛胸下肚臍煩燥粉氣肚癢抽筋絞痛則可服食兩豆或臨臥之時服下兩豆亦可　初服此豆須連服二三次以洗腸肚垢積後繁大使功用如何酌量加減準以日通大便一二次爲度　小兒　小兒及柔弱之人可將一豆分作二次或四次服食應服多少須察年紀大小身體强弱斟酌服食可也或將此豆用水豨化服食亦妙　平常補瀉之用每服可用一豆至二三豆大可　飯後助摻食物　如飲食無度出門飲食過多者可於食後服一二豆以免食滯胃漲之弊　此豆係用魚膠爲皮出門隨帶於身甚爲簡便以應不時之需　提神解憂　如香夜飲食遊樂無度晚間臨臥時須服兩豆以免火旱頭痛神慌之患此豆乃第一提神解憂之佳品誠無別藥能勝此也　服者須知　所有病症如係久年舊疾非服數次一日可除　遠年痼疾總須耐心久服方可成功　護身要則　每樽大價一元二角半　小樽價六角半　總發行所新嘉坡孟嘉大藥房　分局小坡門牌三百零九號

西一千九百零七年十二月一號　文

醫中傑出 ○黃斗先生漳郡 黃公爺之裔孫也葢醫名而儒行者學有心得術多血傳爾以痔瘡便血爲其絕類離倫之技第八年痔疾便血淋瀉委頓情形窮苦極痛迫至客歲因介就治果然術高藥良劾驗神速首尾不及兼旬兩症霍然俱失誠爲醫中傑出名實相稱至於兒婦眼鼻花柳內外等科尤能膏育洞見癥結瞭然 先生同義俠廣交遊聲素著尤不待鄙人讚頌而始鳴特以受恩莫報爰擬數行聊志高厚亦以紹介同胞之同病者云爾 有欲得悉 先生之歷史者請詢賭間口馬車街門牌二十九號瑞益號使悉 先生館寓橫城劵申街門牌三百一十四號隆發號樓上

光緒三十四年五月十五日　橫城合安棧王烏龍識頌　十

住宅招租 ○啟者茲有華人住宅一所坐落呈吝呈律門牌一百零六號意欲招人租賃 諸君有合意者請到本館商定即能居住此佈

光緒三十四年三月廿二日

谷蘭拍賣館謹啟

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

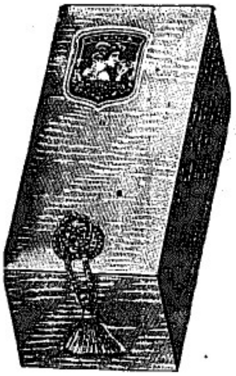
Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

敬者特字通知茲將德國之加呂十呂地方之沃夫烏呂友宣公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹宜物料相同而士丹宜共有二三欵一乃士丹宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜雪文



尼威亞拿香水乃是上品及甚馥奇味之香水此香水在于各埠人均稱爲上品之物

山打毛兒尼香水乃是本公司所製上味眞馥上品奇香

以上各種香水分裝大樽小樽多欵在于本坡各店均有發售 諸君採購幸勿誤購僞票爲要此佈

大英一千九百零八年正月十三號

嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

蔥然內地鞭長莫及土人仍蹈故轍梟俗難挽近有通都大邑因英政府禁律甚嚴將鈎懸刑易以多宰牲畜以臣鬪禽獸之哀鳴聲爲築其好怪有如此者○馬大山杜利境有嗎喇阿嗎大寺寺前有一大石上面平處有穿穴極深大約昔之豎鈎懸桿石也其餘橫木木桿鐵鈎等物今皆藏在寺旁內室以示不忘古禮行鈎懸禮時宜卜神之享祭與否卜之法每祭行祭時或有獸虫異物向石飛走與否存則爲神享祭之証且可矣有如此者○英人嚴禁鈎懸刑後土人追念舊俗往往製成紙像作爲鈎懸刑以享神先是將橫木高桿等物飾以花草糊綵神像端坐小龕內一人擡置額上另設顯轎一頂將西地維拉那及嗎喇阿嗎二神供入轎內抬至靈井處各行膜拜繼將二神迎至行鈎懸禮處西地雜拉那神作受鈎懸刑狀一手執盾一手執劍一如生人然鈎懸上架橫木搖動時奏樂喧天又每置臥籃之小孩於示架下衆人大呼以鳴得意其禮日共行三日之久三日中男女老幼尊卑大小按時各來膜拜或宰牛羊或獻禽獸三日禮將畢抬神像遊街回廟後架柴舉火僧人燒火行三週始告禮終送神像入內室供置原處於此可見印度人迷信異端難以開導解惑也

自大笑柄　三續　瓊

自大會意作鬼哭聲嗚嗚而去婦曰是兒忒大膽頸尚乳臭遽發花顛彼欺我童女流故出鬼面相恐嚇抑怕人認識不敢現其本來面目耶願不衒其臭穢之由及窺牀下始知馬桶既被撞倒餘穢尚狼藉滿地汲水蕩滌爲鄰婦所聞其事遂播由是自大之名大噪道路相逢莫不掩鼻其父信星者言謂其干支甚好當中狀元逢人稱道至是猶爲解說曰快佇少時往往破車者知此子行徑固異尋常也既而漸與匪類往來日則登山謠唱調戲婦女夜或穿牆挖壁盜人雞犬衣物爲飲博資又誘鄰家子弟與之龍陽鄰家憤恨思伺其隙竊斃之其父聞之始慨然曰我一家時失檢好好一個狀元子弟竟弄至如此然今方十六歲若得數年教育狀元固在耳因令入塾就傅　未完

粵謳

捐得踴躍　二勸協賑廣東水災作

捐得踴躍　確係品格慈祥　一力扶危就噲感動上蒼　福善禍淫
唔係白講　而今報應近在當堂　總係遍地難民災害太廣　圍崩
屋倒就要走上高崗　有等水到合村無一漏網　只爲冬深河決　佢
重夢入黃粱　累到男女萬千緣水命喪　睇住死屍浮起怎不悲傷　佢
呢陣生者要扶持屍要代葬　你話幾多財力致得各事收埸　重
有晚造收成知到絕望　凶年多盜噲趁飢荒　望你地大衆齊心　捐
呢一帳　還要盡量　無限災民多仰仗　總要咪居人後致見得柴
善名揚　謳者曰近讀廣東水災捐冊喜悉紳商士庶無不踴躍捐貲且有再復加捐善心激發者而辦捐諸君子或墊巨金或捨利息分帮滙款以期急解倒懸義舉熱腸洵足令鄙人感佩尤望已捐者不防再捨未捐者立賜仁漿以期集腋成裘早圖補救縱使鳳銜一粟亦應繫戴三山矣積此陰功福報何極　漁

占勿倫咳嗽藥　○此藥能治咳嗽　傷風　哮喘　各種

喉症心症　切勿忘却以爲咳嗽幷非危症蓋因咳嗽能發現肺熱及嗽血吐血之症　占勿倫咳嗽藥可以消除患痰能治喘痛之症及消除大聲咳嗽能救喉中血積而使咳嗽通順以便晚上安眠　占勿倫咳嗽藥幷無鴉片在內係用草木製成

各處均能購買　小罇五角　大罇一員

大英一千九百零八年四月二十一號

11

始創

去風虎骨膏

盧詩如監製

虎骨膏善治花柳骨痛○此膏係用新鮮虎骨用法取其油脂合中西去風藥料熬成爲膏善能去風止痛效驗如神肚瀉腹痛花柳遺毒骨痛手足腰脇刺痛四肢痲木筋骨酸痛肝風氣痛頭背牽痛手足反筋跌打損傷時疫吐瀉及脚痲氣足腫足軟無力艱於步履照單施用無不立刻止痛去風至於婦人臨經腹痛用之以擦臍上就可止痛行經擦後立痛外皮燒熱此即內病亦之外出之症候也或因毆打以致內傷初打之時不覺其痛待年深月久其病漸發或天氣不和則痛東烈見此症候速用此膏以擦傷處就可痊愈

○去風止痛虎骨膏專治諸症列

風濕骨痛　半身不遂　跌打損傷　牙齒疼痛　酒後傷風

頭痛膀痛　四股痲木　筋骨絞痛　花柳遺毒　氣促氣逆

偏風鶴膝　手足灣曲　過身酸痛　吐瀉腹痛　新舊脚氣

以上諸症皮膏未破者用之以擦傷處立可吊傷止痛神效無比○每樽定價錄一元　小樽五角　代售處新嘉坡老爺宮口萬山機大寶號　戲園街柯蘆生牙科

醫生房分局　小坡電車路福音館對面門牌十號榮昌寶號　又孟嘉大藥房　吡叻怡保英國入藥房　又利濟大藥房　又小吡叻太平地方太平大藥房

總發行所新嘉坡土庫街孟嘉大藥房

英一千九百零七年十月廿九號

考授英國煉藥化學執照福建盧詩如啟

留聲機器曲盤將到告白

啟者本公司新辦留聲機器之曲盤雙面新心著名奧年之盤將近寄到所藏各曲係在爪亞等處及本坡所歌者此等曲盤乃係上等名師製□向未辦到東方所藏 巫來油 華人 亞納人之歌曲共有二千餘齣 因打尼順拿多聞美順公司已與本處著名歌者立跺本公司甚欲以此曲盤沽與 諸君此等曲盤精妙異常迴非他家可及也特此

佈聞

大英一千九百零七年十月廿六號

金雞鐵樹功補藥酒

認此標爲記

啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽加松稿之年採其菁兼配提煉益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫十三百餘名考驗獎賜牌共三百餘織純係稱酒譽此之功常治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚不成寐腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症長失發冷濾症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆可童而飲大能精益補散更能治陽痿難學之疾婦人飲之能濕和子宮[illegible]房肥體永無[illegible]病相侵本局[illegible]創[illegible]三十餘截[illegible]不[illegible]官[illegible]惑心集[illegible]

代理人新嘉坡土庫街門牌三號禮威咸文奴氏謹啟

十藥油露酒丹膏丸散應試驗而德科醫[illegible]保赤有心無論內外新奇雜症請臨診[illegible]到同來各者不過或回[illegible]香[illegible]免謝儀倘蒙惠顧新到本藥房選沽自當格外從廉此佈

大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡土庫德國神農大藥房謹啟

鳥標牛乳發售

（啟者）茲本公司所專沽之鳥標牛乳其製造甚精功大補大人頂上之實所有別家之牛乳無能與此此標之牛乳收雖[illegible]妙[illegible]并不變壞耐與他家不同諸君光顧請[illegible]臨[illegible]此佈

大英一千九百零七年十月廿二號

利直喇有限公司啟

Mc KENZIE'S Quinine & Iron, or Life Tonic

麥西熱痛及癩藥水

開胃壯筋心跳等症藥水 此藥水服之能去血汚以及開胃每樽八角半

本公司坐落禮佛不壓士門牌四十號又設分局于掃勿車芝律門牌八十三號特此佈聞

英一千九百零七年正月十八號 七念七

新嘉坡藥房有限公司謹啓

正法國萬蘭池酒

雙狗標為記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標為記

雙狗標為記

可保此標萬蘭池酒全用普提子製成
每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因為
本公司欲將此標之酒在坡流銷以供眾人一試
茲將沽賣此酒之店名列下

成發號　泰昌號　榮德和　振源興　清公司　廣裕隆　和昌號　錦昌號　恒興號　錦興號

正風車標萬蘭池酒

WINDMILL BRANDY.

啟者本公司通佈 諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及入樽乃係法國萬蘭池酒在下坡中第一暢銷之酒 諸君歡欵此

酒必須沽意幸勿誤購假標為禱此酒每樽價銀一元各處酒店均有發售

光緒三十三年三月十一日

錦興公司謹啟

懇觀

義利洋行

SHAG BIRD'S EYE.

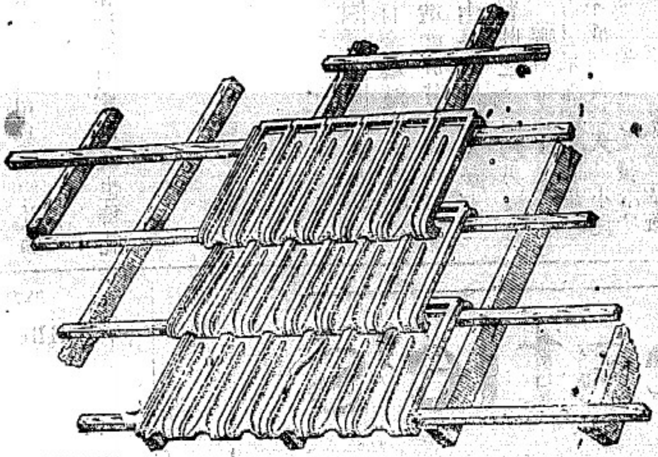
TOBACCO.

義利洋行

樹標之昔勿士探烟
緣此種烟係以上
等熟葉製成若以烟
管吸之入喉涼甚如
以紙捲吸之其味甚
醇此標之烟在于本
坡市上所沽確屬上
等各華人行店及本
公司常有發售倘
諸君有欲試吸烟味
者請到本公司索取
辦頭不收烟費此佈
英一千九百零八年
正月十六號
新嘉坡及檳榔嶼專
代人義利洋行謹啟

牙直里有限公告司白

啟者本公司所沽法國製造之座瓦價值甚廉質地堅固而且堪資倚靠歷久不變一任風雨飄搖日月照臨而無損本公司中存貯久以俟發售諸君有欲建屋者請各至臨採購爲幸特此佈聞



英一千九百零八年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟

利直南有限公司白

本公司所沽之正金鐘標久已通行已蒙諸君所共鑒不意此酒消流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而 諸君有吹飲此等假冒酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君所同受之益 也敢者

近來竟有棍徒假冒本公司正金鐘標其標頭恍惚本公司之款式少有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鐘標不惜工本係以頂上貨料釀成以故嘗飲此酒者皆知其益遠近馳名而棍徒假冒之酒氣味雖同損益大異故其所沽之價比之本公司專廉本公司所運到正金鐘標其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標者務必留神細察勿爲假貨所誤而者本公司正金鐘標有所一刊標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞

大英一千九百零七年二月二十號

利直喃有限公司謹啟

嘉慈鈕公司

Katz Brothers, Limited

葛士兄弟有限公司告白

平沽貨物

啟者特字通知本公司逐年平沽貨物之期定于西

一千九百零八年裕來月六號即華六月初八日起

祇以六日爲止本公司存貯

鏡眠床交椅脚車刀仔雪文鐵橱及各款雜物甚多此次所

有各項貨物必須沽盡而其價甚廉本公司欲求

諸君勿忘裕來月六號起爲本公司平沽各貨之期

則幸甚特此佈聞

大英一千九百零八年六月二十六號

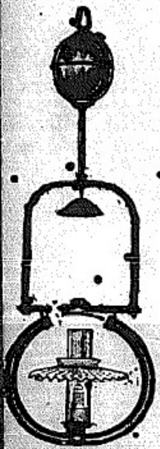
緘葛兄弟有限公司謹啟

JOHN LITTLE & Co., Limited.

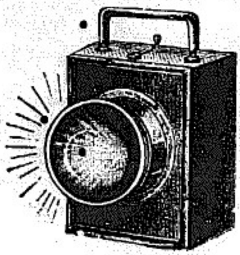
Sole Agents for Messrs. Andrew Usher's

KAPALA PUTEH WHISKY.

然里直有限公司告白



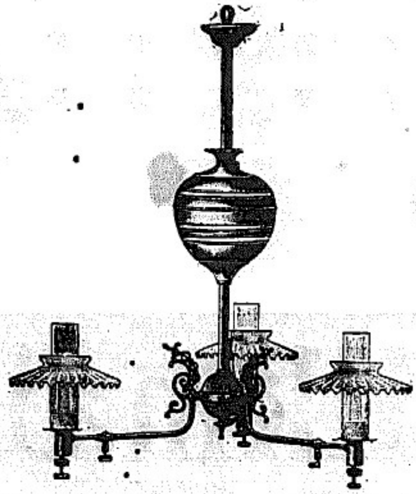
每个十二元
每个十五元



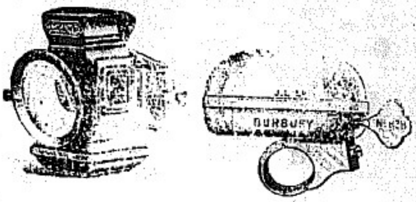
每枝四元

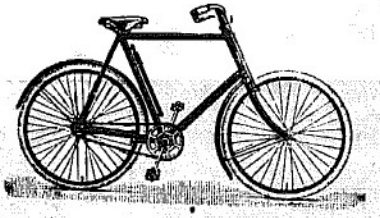
上好之天燈

每枝一元
每枝一元三角
每枝一元五角
每枝一元七角



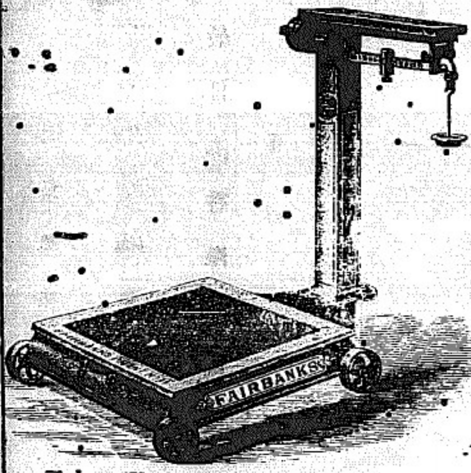
每个二十元





每張十六元
每張十七元
每張十八元

上好之砵



二千砵
一千五百砵
一千二百砵
八百砵
四百砵

價銀

一百一十元
九十五元
八十五元
六十二元
四十八元

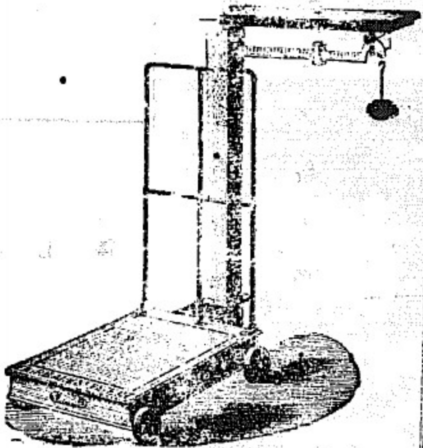
上好之鎖

每个一元二角
每个一元三角
每个一元七角
每个一元九角
每个二元四角

英一千九百零七年十一月三號

然里直有限公司謹啟

上好之砵



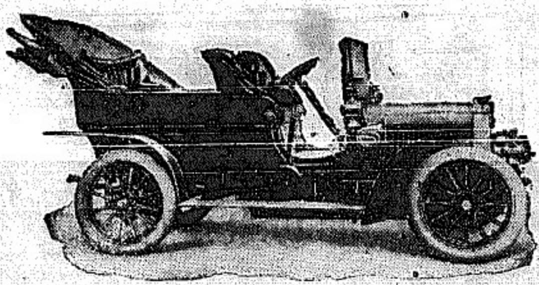
一千五百砵
八百砵
六百砵
四百砵

價銀

一百元
六十五元
五十八元
四十元

牙直里有限公司特

啟者本公司代理發售之瑞夫摩打車精巧異常堅固無匹曾于西歷一千九百零七年得奬金寶星此等車運動甚靈而役



黏刺摩打車乃係英皇逸活第七及西班牙國君后所用天下馳名誠非虛語

英一千九百零八年正月一號

新嘉坡代理人牙直里有限公司謹啟

堅勁可靠諸君有欲採購者請各玉臨本公司選擇爲幸

告白

四海通銀行保險有限公司

敬啟者本公司在丙午年拾壹月念日開張所存股份捌仟份自開辦以來蒙同胞諸君陸續購買至本年六月止經已一切沽淸共合弍萬份本銀弍佰萬員先交本銀壹佰萬員未交本銀一百萬員在案歷本年六月三十日結半年數得利銀捌萬弍千四百二十八員八角六占除起未分還之老本息並獎賞銀六萬五千三百七十四員四角一占抵後存實銀一萬七千零五十四員四角五占共存實本銀一百萬零一萬七千零五十四員四角五占正經英署查數員查妥郎向坡督註册存案於經歷司署內以便諸君查閱

章程開列

一凡附貯本銀行銀兩五員至九十九員未滿月取回不算息一月之外照交銀之日起息每百元每月利息三角

一凡附貯本銀行銀兩由一百元起至九百九十九元止三天之內取回無利息過三天之外則照附銀日起計每千元每月利息銀三元六角

一凡附貯本銀行銀兩由一千元起郎日取回無利息過一天外則照附銀日行計每千元每月利息銀三元六角

一凡附貯本銀行銀兩寫三個月期利息四釐算六個月期利息四釐半算一年期利息五釐算

光緒三十三年九月十三日　四海通銀行保險有限公司謹啟

RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

Mechanical Electrical & Civils Engineers & Shipbuilders.

Singapore and Ipoh.

禮里夏吃力有限公司告白

啟者本公司現有　造船師　電機師　機器師　巧手修船工匠以待　諸君垂青光顧本公司之工廠在于釐咨釐律土庫則在于嗎直里律　諸君有欲詳詢以上各事者郎行詳答特此佈聞

光緒三十三年七月初八日

星嘉坡

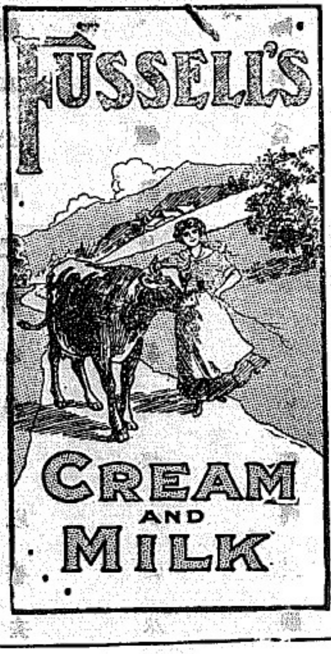
白蠟　禮里夏吃力有限公司謹啟

意𡸁

麥嘉里士打公司告白　○啟者花西呂礁頭牛乳乃係上等之物及其價甚廉此牛乳人人皆知乃以胡蝶爲標分爲三欵

青蝶標乃係正牛乳其質不稠及無甜味然而全屬眞正乳酪

白蝶標者亦無甜味純屬牛乳其質不稠皆係乳酪　宜記時表之名利



紅蝶標者其質稠濃而有甜味乃用上好蔗糖和勻敢保此乃上等牛乳花西呂有限公司懸賞金時表對換一定多數包礁之紙在于乳酪及牛乳幷須書明送交本公司收入此佈

英一千九百零七年十一月廿五號

麥嘉里士打公司謹啟白

企公牛乳天下馳名告白

本公精製牛乳歷有年所爲寰球第一色白而潔味香而潤得化學之新法製無上之妙品老年服之可以還童幼年服之可能强壯銷數之廣英國爲最日本香港新嘉坡呂宋南洋庚舊金山廈門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣當此中國力强戒烟社會林立若以此乳服不但身體强壯可資衛生而體諸君尤宜時服精神百之培於國於身裨益不淺踴躍諸君嘗請試之始信言不虛謬也

一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

電車[illegible]票發售告白

啟者本公司所製之車票冊可以附搭本公司之電車中任麥堅國律本公司寫字樓發售每冊三十七員每員價值三占然而本公司每冊價值祇收一元以便各客附搭本公司之電車者可以省去十四個[illegible]每張[illegible]價[illegible]亦八司[illegible]收銀票及銀[illegible]不收小者及錫

[illegible]此冊內[illegible]行之[illegible]可以[illegible]月爲止客若登車[illegible]此冊示

如附車票人[illegible]票[illegible]形[illegible]此佈聞

[illegible]一千九百零六年六月二十二號　三正撝

[illegible]電[illegible]有限公司[illegible]啟

新加坡目下各貨行情開列於左

烟土	一箱	七百五十五元
上甲錫	一担	六十四元
叻甘蜜落包	又	七元一角
白椒淡五斤	又	十八元五占
烏椒	又	十一元五占
泗庄甘蜜落籠上	又	九元六角
巴庄甘蜜落籠上	又	拾二元
紅乳上一號	又	三百三十元
紅乳上二號	又	二百六十元
紅乳上三號	又	二百零五元
紅乳拾港一號	又	二百七十元
軟乳上庄	又	九十五元
軟乳二號	又	七十五元
白乳一號	又	九拾元
白乳二號	又	六十五元
白笋乳一號	又	一百五十五元
白笋乳二號	又	八拾元
三紮枝烏牛角上	又	十六元
暹水牛皮一號上	又	二拾四元
暹赤牛皮一號	又	二十九元
呇赤皮上庄	又	廿八元
安南埠赤牛皮上庄	又	三十二元
仰光埠赤牛皮上庄	又	三十元
仰光埠水牛皮一號	又	二十四元
水牛皮總	又	廿二元半
惠安綵天泰上	又	五百零五元
惠安新綵上庄	又	四百四十元
惠安新綵上庄	又	四百十五元
新到汶內新綵上庄		三百八十五元
新到汶內新綵中庄		三百五十元
新州新綵上庄	又	四百十五元
新州新綵中庄	又	三百八十元
新廣義綵上庄	又	四百二十五元
手袖綵上庄泰記	又	四百·八十元
手袖綵上庄	又	四百四十五元
青陽綵上庄	又	六百四十元
高低惹合滕上	又	七元七角半
把實篠上	又	十四元二角半
椰肉干上庄	又	六元五角
椰肉干中庄	又	六元三角
椰肉干下庄	又	五元五角
老孝花上庄閩蘭		七十五元
老孝帶売上庄	又	十五元半
老孝仁一百一十粒		廿六元
泗水鼠尾土庫上庄		三十七元
錫嗎十箱紅創清		三十元
錫嗎烏	又	二十四元
錫嗎白	又	十三元半
𤨏嗎龜靜舊港	又	二十一元
井裡汶義美庄	又	二十三元
東務天標	又	三十一元
麵粉大綠鬼標	每包	二元二角
麵粉綠員標	又	弍元
麵粉三色標	又	二元
甲大薯粉源通	每担	八元七角
甲中粒	上	六元五角
甲幼粒	上	七元一角
甲中丕	上	五元九角
甲幼丕	上	六元七角

硕莪粉上	又	三元三角
叻硕莪幼粒上	又	三元五角
巴城大薯粉土庫	上	四元七角
又二號	又	四元三角
井里汶大薯粉二號		四元五角
白魚翅出辦	又	二百零二元
白魚翅大	又	一百四十元
白魚翅	又	一百零一元
烏魚翅出辦片	又	八十三元
烏魚翅大	又	七十二元
烏魚翅中	又	四十一元
錫烏石參出辦		九十元
烏石參上	又	七十元
烏石參中	又	六十元
白石參出辦	又	七十五元
白石參中	又	六十元
有肉參出辦	又	三十五元
有肉參中	又	二十五元
丹黎末光出	又	五十元
丹黎末綻大	又	四十五元
丹黎末中	又	三十二元
烏參出辦大	又	九十二元
有烏參大	又	八十五元
有息參中	又	六十元
赤實參	又	三十五元
赤參大	又	二十四元
赤參	又	弍十元
梅花刺參出辦	又	四十元
梅花刺參上	又	三十元
梅花刺參中	又	二十元
四方刺參上	又	三十六元
四方刺參中	又	二十七元
四方刺參下	又	三十二元
虫參上	又	三十四元
虫參中	又	二十九元
虫參下	又	廿三元
刺白上	又	二十三元
刺白中	又	一十七元
花中參上	又	一十四元
灰參上	又	十五元
琉璃一號	每斤	二十五元
戒璃二號	又	十九元
八公璃上	又	二十一元
大公璃中	又	一十七元
小公璃上	又	一十四元
猫仔璃上	又	八元五角
蔴琉璃上	又	七元五角
蔴琉璃中	又	五元六角
雞琉璃	又	一十四元
海菜西毛	又	七十元
海菜敦	又	三十元
東洋白蠟	又	三十六元
黃蠟雅上	又	九十一元
厨閩白燕上	每斤	三十元
末流老白燕上	又	二十五元
末流老白燕中	又	二十七元
實勝越毛燕上	每担	四百十五元
犀牛角公大每斤		九十八元
犀牛角母總	又	八十元

振成暹新花白米	每車	二百一十二元
萬成順新花米		二百零四元
萬成昌雙星		一百八十五元
榮興八卦新花米		二百零八元
榮興雙趾		一百八十八元
榮興棧雙吉白米		一百七十元
榮興棧雙柿白米		一百八十五元
榮興棧雙蘆白米		一百七十元
乾利棧青蛉白米		一百六十八元
陳生利雙喜新花米		一百七十三元
元興盛青H白米		一百九十五元
錦盛源雙福		一百九十八元
錦興源象旗		二百九十二元半
福東興椗標		一百八十七元半
元豐盛雙魚		一百七十元
元章盛紅線		一百九十二元
元和盛		一百二十二元
福東興		一百四十元
南隆南占		一百六十四元
南粒白米每車	又	一百六十四元
半港糙米	又	一百二十三元
仰光小較白米	又	一百五十九元
又大較白米	又	一百五十四元
仰光白米糠	又	八十四元
暹白米糠	又	八拾六元
順庄赤粟	又	九十六元
安南黃豆	又	一百七十八元
南山黃豆	新又	一百四十八元
爪亞地綠豆	又	二百一十四元
吉蘭花生子	又	一百五十七元
安南大廳魚	又	十六元半
金塔椰泉	新又	十三元
安南小廳	舊又	十四元
安南大呂大三號	頂上	十五元半
安南廳	上新	十四元半
安南大呂中三號	又	十三元半
金塔大白泉	新又	十四元半
叶安烏椰泉妍	新又	十三元二角半
上水大白泉	新又	十四元二角
暹南望	大雅	七元五角
牛肉干	上又	十二元半
巨港魚干	又	十三元半
暹紫梗	大港	三十五元
冬粉絲	又	十三元
二十四號粗花白糖	上	六元五角
二十號粗花糖	上又	五元六角
十八號粗花糖	上又	五元七角
二十八號幼花白糖	上	六元七角
二十六號幼花白糖	又	六元七角
二十號幼花白糖	上又	五元八角
檳城烏糖	上上	四元八角
椰油食坤餇	上又	十二元半
三吧壠生油大車	上又	十四元二角半
三吧壠生油小車	上又	十四元半
肉油上海	落箱	十八元七五
土油大樸	每箱	三元一角
巨港蕪丕無貨	每担	二十七元
呇蘆蕪丕新選粒	上又	二十九元
亞地土豆	每車	一百六十三元

光緒三十四年六月初六日叻報館刊
戊申年六月初六日
館寓哥劳賓得力即吉寧街舊吧虱邊第壹百廿四號零C門牌

光緒三十四年六月初六日滙票行情叻報館刊

舊烟土	七百五十五元	新烟土	七百五十五元
上田錫	六十四元	叻廿奮	七元一角
叻白椒	每担		十八元零五占
叻烏椒	每担		十一元零五占
足金	每望葛		六十四元四角
金盾行情	金盾一個		八元六角
印度盾	一百元兌		一百七十三盾半
爪亞盾	一百元兌		一百三十九盾
滙票行情	銀行利息		九八仙
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出		二十元
	商人三十日期銀票	百元銀行	廿二元
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出		廿一元
	商人三十日期銀票一百元銀行		廿三元
滙加勝巴	銀行現銀票一百元值		一百三十九盾二五
	商人三十日期票		一百四十一盾二五
滙泗里末	銀行現銀票一百元值		一百三十九盾二五
	商人三十日期票		一百四十一盾二五
滙三寶壠	銀行現銀票一百元值		一百三十九盾
	商人三十日期票		一百四十一盾
滙望加錫	銀行現銀票一百元值		一百三十九盾
	商人三十日期票		一百四十一盾
滙井里汶	銀行現銀票一百元值		一百三十九盾
	商人三十日期票		一百四十一盾
滙仰光	銀行現銀票一百元值		一百七十四盾半
	叻電信		一百七十四盾二五
	商人三十日期票		一百七十七盾
滙加里吉打	銀行現銀票一百值		一百七十三盾二五
	打電信		一百七十三盾
	商人三十日期票		一百七十五盾二五
滙上海	銀行現銀票		九十四兩
	商人三十日期票		九十六兩

輪船開行

彭亨	金和美輪船	初八日	上午九點	永茂順
北干	關丹丁加奴		又	又
安南	海防輪船	初八日	午十一點	法國
麻六甲	慶生輪船	初八日	下午一點	新英泰
望宜			又	又
蘇坡	緒丹輪船	初八日	下午二點	順局公司
麻六甲			又	又
麻六甲	碩蘭俄輪船	初八日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉壠大白蠟		又	又
峇盤陵	關興輪船	初八日	下午三點	明嗎也洋行
望加錫	文亞老千那低		又	又
香港	來知盛輪船	初八日	下午三點	巴智申洋行
實勝越	勝惹實勝越船	初九日	上午九點	順昌號
吉壠	謀發輪船	初九日	下午一點	開行
檳榔嶼			又	又
檳榔嶼	旗鴨加輪船	初九日	下午三點	巴智申洋行
加里吉打			又	又
麻六甲	保安輪船	初九日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉壠		又	又
麻六平	豐利輪船	十一日	下午二點	豐源號
實蚌	東港英蓉	昔仔我		又
丁加奴	亞士蘭輪船	十三	下午二點	亞紗直公司
吉蘭丹	大年宋腳	緫咯	又	又

前途來電云德國郵船一艘於本月初四日由香港啟程來叻定於本月初九日拜二即能抵叻上落客貨並即展輪開往歐洲等處

請示船期 〇敬啓者茲本館之報按日必將出口之各輪船行期詳登凡有輪船之公司行號見報為之先期佈告便人周知以便招接載運不無補益實為利便之舉但本館記事浩繁逐一詢問恐或有遺茲敬與 諸翁約凡有輪船之公司行號如遇寶號出口之船某日展輪解纜自有定期務祈先將船期示知傳於本館以便照登則欲附貨搭客者可得先事專知自無後至之虞不費之利諒 諸翁之樂從也再者 諸翁送來之稿祈於每日一點鐘以前交到始能照刊若過一點鐘本館排字經已則不能照錄當俟下日始能錄出尚祈見諒特此佈聞

本館謹啟